

من أقوال العلامة

العلامة كلنضس الاسكندري

مكتبة جامعة السوربون باريس

من أقوال العلامة

القديس كلément الأسكندر

تترجمها

M. l'Abbé Freppel
professeur à la Sorbonne
Paris 1833

يوسف حبيب

عليه حبيب يوسف

بِسْمِ الْآبِ وَالْإِبْنِ وَالرُّوحِ الْقُدْسِ الْوَاحِدِ أَمِينٌ



أبْنَا الطَّرْبُورِيِّ الْمَكْرَمِ وَرَئِيسِ الْأَسَاقِفَةِ

الْأَبْنَا كِيرِلِسِ السَّادِسِ

بَابَا وَبَطْرِيكَ الْكِرَاةِ الرَّقْبَةِ

من أسئلة العلامة

القديس اكلنضس الاسكندري

تفسير

* مورد جمل من لب ابره امير
من ان يدخل لغيره ملكوت
السموات * ص 19 : 21

مترجم عن الفرنسية من :

" Clément d'Alexandrie " Cours d'éloquence

sacrée fait à la Sorbonne par N. l'Abbé Freppel,
professeur à la Faculté de Théologie de Paris

1854 - 1865 Paris

Ambroise Bray, Libraire - Editeur 1865

مقدمة

في السنة الفراسية ١٨٦٤ - ١٨٦٥ م في جامعة السوربون
بباريس كلية اللاهوت ، أتي الأب الدكتور فريل ،
Abbe Frappel سبعة محاضرات عن المعلم مدير جامعة
الاسكندرية الفلسفية الاله وية الشهيرة القديس اكلنطس
الاسكندري الذي عاش في النصف الأخير من القرن الثاني والنصف
الأول من القرن الثالث . وقد طبعت هذه المحاضرات في كتاب
أصدره دامبرواز برى Ambroise Bray في باريس سنة ١٨٦٥ .
وفي هذا الكتاب بين الأستاذ المؤلف الأب الدكتور
فريل أهمية جامعة الاسكندرية اللاهوتية والدرع العظيم الذي
لعبته في محاربة أعداء المسيحية في القرون الأولى من الفلاسفة
الوثنيين وأصحاب التعاليم الفاسدة .

نعم كان ظهور هذه الجامعة بتدبير من العناية الإلهية لتكون
أداة لتفسير وشرح ونشر التعاليم المسيحية التي كان لابد لها أن
تنتشر في جميع أنحاء العالم عن طريق أئمة علماء اللاهوت .

القديس العلامة اكلنطس الاسكندري المعلم الأول موضع

أقواله في جامعة السوربون موضع الاعتبار : فقد آن في
تفسير الكتاب بالمعجب العجاب . وقد تناول الأستاذ البروفيسر
فريل في الثاينيات من القرن التاسع عشر تحليل أقوال
القديس اكلنطس صاحب هذا التفسير الفريد ، الذي كان مديراً
لجامعة الاسكندرية بعد باثينوس ، والذي تعلم على يديه
أوريجانوس الشهير وجمع لا يحصى من القديماء . حتى استعاد
تعاليم جدتها واشترفت حيرتها لتلقى على الحدين من أرباب
المعرفة . وأن الأستاذ في سياق حديثه في محاضراته ذكر الكثير
من نصوص مؤلفات هذا المعلم القديم . معلم الكنيسة القديس
اكلنطس .

واليك في هذا الكتاب ترجمة بعض هذه النصوص وكذا
ترجمة بعض تعليقات الأب فريل الأستاذ في جامعة السوربون
على مؤلفات العالم الكبير التي مضى عليها حوالي ثمانية عشر قرناً
من الزمان ولا يزال تعتبر من أدق ما كتب في شرح وتفسير
الإنجيل المقدس وتعاليم الرب يسوع المسيح .

ظهر هذا الكتاب الذي يتضمن موجد مقالة القديس
باليونانية ، بعد تعب ووزن طويل في البحث والاسترشاد بأحد
الأساتذة المذاهب المثلين باليونانية وآخر فيرة . وبعد بعض أسفار .

يقول الأستاذ الأب الحاضر في السوربون :

كان بعض من المؤمنين في الاسكندرية ينظرون إلى القديس كأنه يفتاق مع خلاص النفس ، وذلك لتقص تعليمهم . فإذا كانوا مقتنعين أنه ليس لهم نصيب في الميراث السامري ، كانوا يبنوا عقولهم على ملذات هذه الحياة الزائلة ، ويتركون طلب السعادة في الحياة الأبدية . والامر الذي كان بالأخص يحلهم على اليأس كان تفسيرهم الخاطيء للكلمات المختص لله المجد عن صعوبة خلاص الأتقياء . ظنكي يحسن تقديم من جديد ، وأرى المختص من واجبه توضيح معنى هذه الكلمات : وهذا هو موضوع كتابه .

نعرفون جميعكم أيها السادة هذه الكلمات المشهورة التي تقرأ منذ ثمانية عشر قرناً في آذان الأتقياء كأنها انذار ورسى . إن المختص يذكر أولاً في أية ظروف قيلت هذه الكلمات .

شاب غني جداً ذو مرتبة متوازية يقرب من المختص ويصافه عن الخير الذي يجب أن يصنعه لكي يكون له نصيب في الحياة الأبدية . فيعد أن قال له الرب إن الله وحده صالح ، وبالتالي أن لورادة الله من قاعدة الخير ، أخذ يذكر له بعض الوصايا الموجودة في لوحة العاشر الثانية . ويعلن الشاب أنه حفظ كل هذه الوصايا ثم يسأل عما بين له أن يصنعه . فيرد المختص : « إن أردت أن

تكون كاملاً فالتعب وضع أملاكك وأعط القديس . فيكون لك كثر في السماء وأعمال البعض . مت ١٩ : ٢١ . فعند هذه الكلمات معنى الشاب حربياً لأنه كانت له مقتنيات كثيرة .

حينئذ التفت الرب يسوع المسيح نحو تلاميذه وقال لهم كم يصعب دخول المتكلمين على أموالهم إلى ملكوت الله . « مرور رجل من ثقب أبرة يسر من أن يدخل غني إلى ملكوت الله . مت ١٩ : ٢٤ .

قال التلاميذ متعجبين من هذا الكلام : ولكن من يستطيع أن يخلص ؟

فخطر إليهم المختص وقال لغير المستطاع عند الناس مستطاع عند الله .

هذه الواقعة يتناولها المعلم الاسكندري ليقسرها ويوضحها وقد جاء في نص الإنجيل المقدس :

« وإذا واحد تقدم وقال له أيها المعلم الصالح أي صلاح أحمل لتكون لي الحياة الأبدية . فقال له لماذا تدعوني صالحاً . ليس أحد صالحاً إلا واحد وهو الله . ولكن إن أردت أن تدخل الحياة فاحفظ الوصايا . قال له أية الوصايا . فقال يسوع لا تقتل

لا تزن . لا تسرق . لا تشهد بالزور . اكرم اباك وامك واحبه
قريبك كنفسك . قال له القاب هذه كلها حفظتها منذ حداثنى .
فاذا يدسونى بعد . قال له يسوع ان اردت ان تكون كاملاً
فاذهب وبع املاكك واطع الفقراء فيكون لك كنز في السماء
وتعال ابينى . فلما سمع القاب الكلمة مضى حزيباً . لانه كان
ثا أموال كثيرة .

فقال يسوع للتلاميذ الحق أقول لكم انه يسر ان يدخل
غنى الى ملكوت السموات . واقول لكم ايضاً ان مرور جمل من
ثقب ابرة يسر من ان يدخل غنى الى ملكوت الله . فلما سمع
التلاميذ بهتوا جداً قائلين . اذا من يستطيع ان يخلص . فخطر
اليهم يسوع وقال لهم . هذا عند الناس غير مستطاع ولكن عند
الله كل شيء مستطاع . فأجاب بطرس حينئذ وقال له هاتين قد
تركنا كل شيء وابعدناك . فاذا يكون لنا فقال لهم يسوع الحق
أقول لكم انكم انتم الذين يسمعون فى التجديد متى جلس ابن
الإنسان على كرسي مجده تجلسون انتم ايضاً على اثني عشر كرسياً
تدينون أسباط اسرائيل الاثني عشر . وكل من ترك بيتاً أو
اخوة أو اخوات أو ابا أو اماً أو اماً أو اولاداً أو حقولاً
من أجل اسمى يأخذ منه ضعف ويرث الحياة الأبدية . ولكن

كثيرون اولون يكونون آخرين وآخرين اولين . متى ١٩ :

١٦ - ٣٠ .

، وفيما هو خارج الى الطريق ركض واحد وجثا له وسأله
أيا العلم الصالح ماذا فعلت لأرث الحياة الأبدية فقال له يسوع
لماذا تدعوني صالحاً . ليس أحد صالحاً إلا واحد وهو الله . أنت
تعرف الوصايا . لا تزن . لا تقتل . لا تسرق . لا تشهد بالزور
لا نسب . اكرم اباك وامك . فأجاب وقال له يا معلم هذه كلها
حفظتها منذ حداثنى . فخطر إليه يسوع واحبه وقال له يعوزك
شيء واحد . اذهب وبع كل مالك واطع الفقراء فيكون لك كنز
في السماء وتعال ابينى حاملاً الصليب . فالتفت على القبول ومضى
حزيباً لا يكلم ثا أموال كثيرة .

فخطر يسوع نحوه وقال للتلاميذ ما أصعب دخول سدسول قلوبى
الاموال الى ملكوت الله . فتعجب التلاميذ من كلامه . فأجاب
يسوع ايضاً وقال لهم يا بني ما أصعب دخول المتكلمين على الاموال
الى ملكوت الله . مرور جمل من ثقب ابرة يسر من ان يدخل
غنى الى ملكوت الله . فبهتوا الى القضاة قائلين بعضهم لبعض
هل يستطيع ان يخلص . فخطر اليهم يسوع وقال . عند الناس غير
مستطاع . ولكن ليس عند الله . لان كل شيء مستطاع عند الله .

وأبتدا بطرس بقول له ها نحن قد تركنا كل شيء وابيضناك .
 فأجاب يسوع وقال الحق أقول لكم ليس أحد ترك بيتاً أو اخوة
 أو اخوات أو أباً أو أمّاً أو امرأة أو أولاداً أو حقولاً لأجل
 ولاجل الإنجيل . إلا ويأخذ مئة ضعف الآن في هذا الزمان بيوتاً
 و اخوة و اخوات و أمهات و أولاداً و حقولاً مع اضطهادات وفي
 الدهر الآتي الحياة الأبدية . ولكن كثيرين أولون يكونون
 آخريين والآخرون أولين . مر ١٠ : ١٧ - ٣١ .

وسأله رئيس قائل أيها المعلم الصالح ماذا أعمل لأرت الحياة
 الأبدية . فقال له يسوع لماذا تدعوني صالحاً . ليس أحد صالحاً
 إلا واحد وهو الله . أنت تعرف الوصايا . لا تزن . لا تقتل .
 لا تسرق . لا تشهد بالزور . أكرم أبك وأمك . فقال هذه كلها
 حفظتها منذ صغائي . فلما سمع يسوع ذلك قال له يمزك أيضاً
 شيء . مع كل ما لك ووزع على الفقراء فيكون لك كنز في السماء
 وتعال اتبعني . فلما سمع ذلك حزن لأنه كان غنياً جداً . فلما رآه
 يسوع قد حزن قال ما أصعب دخول ذوي الأموال إلى ملكوت
 الله . لأن دخول حمل من قصب أبرة أيسر من أن يدخل غن إلى
 ملكوت الله . فقال الذين سمعوا فمن يستطيع أن يخلص . فقال
 غير المستطاع عند الناس مستطاع عند الله . فقال بطرس ها نحن

قد تركنا كل شيء . وتبناك . فقال لهم الحق أقول لكم أن ليس
 أحد ترك بيتاً أو والدين أو اخوة أو امرأة أو أولاداً من أجل
 ملكوت الله . إلا ويأخذ في هذا الزمان ضعفًا كثيرة وفي
 الدهر الآتي الحياة الأبدية . لو ١٨ : ١٨ - ٣٠ .

أيها السادة . يمكن أن تقرأ النص فانتبهوا لسلكي ترى أنه
 لا يحوي أبداً أية دعوة للفن أو الملكية في حد ذاتها . بل يحوي
 نصيحة السكال منطاة البعض . بالإضافة إلى عدم التعلق بالمال بما
 يلزم به الجميع .

حينما نريد أن نفهم نصاً في الإنجيل . يجب أن نعتني بفحصه
 في حده ذاته . وفي علاقته مع ما يسبقه وما يتبعه . لم يُلزم
 المسيح كل المؤمنين بأن يبيعوا ما لهم ويخطروا نعمة الفقراء . بل على
 العكس . قال الشاب الغني : ان اردت أن تدخل الحياة فاحفظ
 الوصايا . مت ١٩ : ١٧ .

ما يلزم به الجميع هو أن الخلاس يتوقف بالنسبة للسكال على
 حفظ الوصايا . لكن الشاب بلغ : أنه لا يريد أن يتوقف عند
 هذا الحد : أنه طموح . يشعر بدعوة إلى حالة من السكال أعظم
 من الحالة العادية العامة .

حيث يقول له الرب : ان اردت ان تكون كاملا ، فخذ
لنفسك تصدقة اعظم ، تمسك بالنقر الاختياري ، مثلا ترك
تلاميذ كل شيء ، لكي يبعروا .

لا يمكن ان نزيد بأكثر وضوح بين الوصية والصيغة :
الأولى هي القاعدة العامة ، والثانية هي الاستثناء .

فإذا عرفنا ذلك ، نتساءل بالنسبة للذين أخذوا هذه الدعوة
الغير طوعية ، هل يتساوى أن يطعموا مريضاً ضميرهم أو أن
يكتنمواها ؟ بالطبع لا . انهم يشترطون إلى أمر خلاصهم برفضهم
الاستجابة إلى النداء الإلهي : لأن كل إنسان ملزم بالسلوك في
الطريق الذي يشر به الله إليه . فإن بقي خارج هذا الطريق ، فإنه
يهرم نفسه من النعم التي كان يمكن أن يتأهل لو سلك فيه . وهو
يعرض نفسه في الطريق الآخر إلى مخاطرة ليس لها وجود بالنسبة
للآخرين السالكين في نفس الطريق .

كان القاصد المذكور في الإنجيل يضع نفسه في هذا الوضع
المخاطر . لذلك مضى حريماً ، إذ كان متقرباً من الرغبة في الدخول
في حالة السكال التي كان يشر أنه مدعو إليها ، وحين تعلقه
بالأموال الأرضية . كان يتصرف بنفسه مذهباً مقلداً به ، ويشهد

برفضه أنه يضع الصالح الوصية فوق الصالح الزوجية . فن هنا
يتبنى الصالح بين التلاميذ ، خطر الأموال .

إذن ، بتأكيد الخالص صعوبة خلاص الأتقياء ، بوجه كلامه
لأولئك الذين تمنعهم أباغليل العالم من أن يصنعوا الصوت الله
وضميرهم ، لأولئك المتكلمين على أموالهم ، حسب تعبير القديس
مرقس البشير . فقبل هؤلاء ، عبيد المال ينطقون لتسل : « دخول
جمل من ثقب إبرة أيسر من أن يدخل غنم إلى ملكوت الله »
لو 18 : ٢٥ .

يلتزم بعض المفسرين أنه كان في اورشليم باب حديق يدعى
لهذا السبب ، ثقب الإبرة ، وأن الجمال كانت تمر به بصعوبة .
هذا أصل المثل الذي كان اليهود يستعملونه كثيراً ، وهو الموجود
أيضاً في تلويذ بابل ، مع الفرق الوحيد ، أن فيه القليل بدل
الجمال .

أما المفسرون الذين يترجمون كلمة جمل بكلمة حبل ، فإنهم أرى
أنهم ليسوا على حق .

مما كان الأمر ، فإن اليهود كانوا يستعملون هذا المثل لتعبير
عن صعوبة بالغة .

بالتأكيد كانت المتارنة قوية، ورفضهم أن الرسل إذ لم يهتموا
معناها، أشريرا متجسّمين. لكن الرب يسوع المسيح طمأنهم بأن
أخاف: « لير المستطاع عند الناس مستطاع عند الله » .

تكون الأموال عثرة على الإنسان الساقط بسبب حبه إلى
النمر: فمن تمتد متعاقباً بالأموال الأرضية ، وتنفذ كبريائه
وتعطيهِ وسيلة سهلة لاشباع أهوائه : لكن تعاليم الإيمان والنعمة
كثيفة بأن تدم هذا العائق بفصلها الإنسان من الأمور الخارجية
وبجعلها إزاء حل الاستفادة من امكانياته لكي يعاضد أعماله
الحسنة ويخفف آلام أهوائه .

هكذا فهم الرسل القديسون تعلم الرب خلاصنا ومكنا
فسروه ، وكذلك فعل التقليد المسيحي من بعدهم .

يقول القديس الكلنضس الإسكندري :

« إذا كنت وأنت غني تنظر إلى الذهب والفضة والبيوت
التي تمتلكها كأنها عطايا من الله : وإذا كنت تبتعد عن الله
الذي وهبها لك في شخص آخرتك ، معترفاً بهذا أنك تمتلكها من
أجل الآخرين بالأحرى من أنك تمتلكها من أجل نفسك : وإذا

كنت تترنح فوق هذه الخيرات فتعرف كيف تأمرها بدلاً من
أن تكون عبداً لها : وإذا كنت لا تحمليها في روحك، ولا تقصر
أفق حياتك على حدودها الضيقة ، مبتدأ دائماً في كل عمل صالح :
وإذا كنت عندما يلزم أن تحرم نفسك منها ، تتحمل خسارتها
بنفس هدوء الروح الذي تتمتع به وسط وفرة نفاثك : « ففي
هذه الحالة تكون ذلك الذي طوبى له الرب ودعاه مسكيناً بالروح ،
وتكون في حالة الاستعداد الواجبة لكي يكون لك نصيب في
ملكوت السموات ، بالأكثر كثيراً مما لو كنت تلقى عليك حمل
خيراتك لسبب واحد أنك عاجز عن حملها » .

ويقول أيضاً القديس الكلنضس :

« إذا كان الإنسان الذي يولد وسط الغنى بالرغم من
مرفوحاً من الحياة لهذا السبب وحده إنه غني ، فبالتأكيد يكون
حالته قد ظله بحرمانه من الحياة الأبدية بسبب الخيرات الوثنية
التي قد جعلها نصيباً له . وماذا تكون الحاجة أن نتج الأرض
كل هذه الخيرات ، طالما أن الخيرات تعطي الموت ؟

لا ، إذا كنت في داخل نفسك تعرف كيف لا تجعل
لكموتك سلطاناً عليك : إذا كنت قد تعلمها بحكمة واعتدال :

كيف تسخر المال للخدمة ؟

يقول القديس الكلتضس : « يجب ألا ترضى بعبادتنا
الأموال التي يمكن أن تكون نافعة للترتيب ، إنما تخدم متراكبات
لأن طبيعتها أن تكون ملوكة ؛ وتخدم ميزاتها لأنها نافعة
للإنسان الذي يفضل الله بتخليقها له . إنما في يدى من يعرف
كيف يستخدمها مادة الخير وخدمته . فإذا صنع أحد شيئاً حسب
فروع الفنى ، يكون عمله حسناً ؛ وإذا كان الفنى ناقصاً ، فالخطأ
يرجع إليه هو وليس لقادة الفنى استعمالها . ونفس الشيء يحدث
بالنسبة للأموال : إنما ليست سوى عبدة . إن أحسن استعمالها
فمن نخدمك في مارسة الحق . وإن استعملتها في الشر فسوف
تصير في يدك يوماً للشر . لأن طبيعتها أن تخدم لا أن تأسر .
فمن في حقد ذاتها ليست حسنة ولا رديئة ، فلا تستحق كذلك
حديثاً أو لوماً ؛ ما يجب اعتباره هو الروح البشرية التي بموجب
حريتها ، لها وحدها السلطان على استعمال هذه المواهب بحكمة ،
أو لإساءة استعمالها . إذا لا يجب أن تهدم أموالنا بل تهدم أهواء
الروح التي تمنع استخدام الأموال من أجل الخير . صبروا أبناء
مستقيمين وسوف لا يتقصم حسن استعمال كنوزكم . »

« استمروا لكم أصدقاؤكم . بما لا تظلمون عن إذا خيتم بقبولكم في
المطال الأبدية . لو ١٦ : ٩ . »

لا تكتفوا لكم كنوزاً على الأرض حيث يفسد السوس
والصدأ وحيث ينقب السارقون ويسرقون . بل اكنوزوا لكم
كنوزاً في السماء حيث لا يفسد سوس ولا صدأ وحيث لا ينقب
سارقون ولا يسرقون . متى ٦ : ١٩ - ٢٠ .

كيف نطعم الجوعان ، ونسقي العطشان ، ونكسو العريان ،
ونزح بالغريب الذي يأتي إلينا : كيف نحفظ كل هذه الوصايا
التي يعاقب من يتعداها بالسار والظلمة الخارجية إذا كنا نحن
أضناً نقصنا كل هذه الأشياء ؟

ألم يأمر الرب زكا وعن الذين كانوا فقيرين وعسكارين أن
يستغفروا ؟ لم يأمرهما بتضحية كل أموالهما ، بل قال : « اليوم
حصل خلاص لهذا البيت إذ هو أيضاً ابن ابراهيم . لو ١٩ : ٩ . »

إذاً فهو يمدح استعمال الأموال بشرط أن نترك فيها
الأخرين فنسقي العطشان ونطعم الجوعان ونكسو العريان ونضج
الغريب إلينا من حين .

لا يستطيع أحد أن يعطي إن كان هو نفسه لا يتك شيئا .
فكر كان كل شيء ملكاً لكل الناس ، لما كان هناك أي فضل في
ممارسة عمل الرحمة . ان المسيح لا يدين الغني في حد ذاته ، بل يرى
فيه وسيلة لزال الأجر السامى بممارسة المحبة .

انا نحتاج بعضنا لبعض بالأخص لاننا لا نملك كلنا نفس
القدرات ولا نفس الامكانيات .

بالحقيقة لا يستطيع الاثنياء أن يستفوا عن الفقراء ، وان
الخدمات متبادلة . هذا يعطي من عطفه ، وذاك من عمل يديه ،
والجميع يعطون من وجدانهم ومن حياتهم . وهذا هو أساس
عظمة المجتمعات البشرية وقوتها .

تقرأ في سفر أعمال الرسل أن المؤمنين الأوائل في اورشليم
إذ كانت تدفعهم روح الأخرى المسيحية ، كانت المواعظ مشتركة
لكن لا يجب أن نبالغ في دبيعة هذا الأمر ولا في معناه . اننا
نجد الوصايا الإنجيلية بالفقر الاختياري قد مارسها المسيحيون

الأوائل على نطاق واسع ، كما هو الحال أيضاً اليوم في مجرعات
الرحبان في العالم أجمع .

عل أن هذه الظاهرة ليس فيها ما يدعونا للعجب أبداً ، إذا
كنا ننظر في عدد المسيحيين القليل الذين كانوا في اورشليم في
ذلك الوقت ، وفي روح الإيمان والمحبة التي كانت في المؤمنين الجدد .

فيجانب قانون عدم التعلق المزم لجميع ، كان التخص له
المجد قد رسم لبعض قاعدة عليا للسكالك أكثر صعوبة في إيجابها .
فيكل بساطة كان معظم المؤمنين قد تهردوا من ممتلكاتهم في طرفة
كريمة ووزعوها على اخوتهم المحتاجين .

لكن هل يقيم هذه الحركة التقانية للإيمان القوي أن امتلاك
الاثنياء كان محرماً ؟ كلا أبداً . ظلوا أحراراً في بيع ممتلكاتهم
أو الاحتفاظ بها . فقد كان يجب ألا يضيفوا على أنفسهم ثمر
التنازل عن أموالهم ما لم يشعروا بتقدرتهم على ممارسة هذا
التنازل ؛ كما فعل حنايا وسقير . هذه الكذبة المقترضة وهذا
الاختلاس الخاطيء . هو ما كان يأخذه عليها القديس بطرس
بكل تلك الشدة . قال لها : ، اليس وهو باق كان بينك . ولما
بيع ألم يكن في سلطانك . فإياك وضمت في قلبك هذا الأمر .
أنت لم تكذب على الناس بل على الله . أع ٥ : ٤ .

عليك وتوسل إليه خشية أن يرفض. لأنه من ذا الذي يلزم الله أن يقبل! ولكنه مطلوب منك أن تقدم ...

اجمع حولك بخلاف عادة بقية الناس ، اجمع حولك جيشاً بدون أسلحة ، ليس له مهارة في الحرب ، وغير قادر على سفك الدم ؛ جيشاً لا يجعل للغضب سلطاناً عليه ولا يندسه الرذائل ؛ شيوخ أتقياء ، وناس عيين لله ، وأرامل مدبرات على الوعظ ، ورجال مرتبين بالحق . اجعل لنفسك بأموالك حراساً ساهرين حول جسمك وروحك . إن الله سوف يأمرهم ؛ فيهم ترتفع سفينةك التي أوشكت على الغرق ، فتسير في هدوء . يصلوا لك . يوضع أيديهم بفقد الرمز شوكتك بالنسبة لك ؛ وصلواتهم الحارة تكسر العذر من سلاحه الذي يهدك به ؛ وإزاء أوامره سوف يجد المسحوقون قوته قد إنكسرت ويخزي كبريائزه في أعماله . يكونون لك أنبأعاً وجنوداً نعماناً . لن يبقى أحد بلا عمل ؛ لن يكون أحد غير تافع لك . فالواحد يطلب من الله نعمة لأهلك ؛ والآخر يعزبك في أحوالك . هذا يسكب الدموع أمام الرب من أجلك ؛ وذاك يملكك الأمور النافعة للطلاق . هذا سوف

يصحح لك خطاك بكل صراحة ؛ وذاك الآخر سوف يعطيك نصائح ملوثة عطفاً . وأخيراً ، الجميع بلا رياء ، بلا خوف ، بلا تورية ، بلا تملق ، يعطونك بصداقة حقيقية .

أية حلاوة في خدماتهم الحسنة ؛ أية حرية كريمة في خدمتهم ؛ أية صراحة في إيمان هؤلاء الرجال الذين لا يخافون غضب الله ؛ إنهم لا يعرفون معنى الكذب ؛ إن أعمالهم ليس لها هدف آخر سوى خدمة الله ؛ عيادته ورحمته مما كل ما يشتهون . إن تعظيهم بك ليس فيه شيء ، جسدياً ؛ إنهم يتكلمون مع ملك المعوز الساكن فيك .

الحجة أقوى من سلطان المال

ثم يقول المحاضر : عندما أيها السادة هو للثلث الأعلى الذي قسم المسيحية لتحقيقه على الأرض ، هل قدر بما تسمح به كبرياء الناس وأهوائهم ؛ أن يمتنع الناس في جميعات تكون الحجة وبالطها ، بحيث يمد البعض مصلحتهم الروحية في العناينة

بالمصالح الزمنية للأخرين ، وزداد مساعدة كل واحد بمساعدة
الجميع ، هذا هو الهدف المشترك الذي كتبه إليه اليهودات .

من الناحية العنصرية قد غيرت المسيحية الغربي كما غيرت كل
الاعتقاد الأرضية : فالمسيحية إزاء محبة المال التي هي سبب هلاك
نفوس الكثيرين بين المسيحيين وسائط الخلاص . وقد صنعت
المسيحية هذا التحول بطريقة متروجه : بوسيلة عدم التعلق ،
وبالتصحية الإنجيلية بالقدر الاختياري . أنها تحرم على الإنسان
أن يقيمه قلبه بالامتلاكات الأرضية ، وبذلك تملأه إلا يعتبرها
إلا بقدر ما تسمح له بعمل الخير . . .

منذ ذلك الحين ، يتوقف القنى عن أن يكون هدفه الوحيد
هو الشبع الشخص ، فيصبح وظيفة حقيقية ، خدمة عامة ، رسالة
اجتماعية ، شركة في حمل العناية الإلهية . من الواضح أن مثل
هذه التعاليم كان لا بد لها أن تغير وجهة الأرض .

النعمة والحرية

• إن أردت أن تكون كاملاً فاعب
كل ما لك وتمام أبيض .

هذه الكلمات ، إن أردت ، بين المسيح بألمه الإلهي أن
روح محبة كانت تمتلك حرية التصرف . للإنسان أن يختار ،
أما حر : والله يعطي الذين يريدون ، الذين يمتدنون بكل قوتهم
ويلتمسون معونة ، حتى يصبح هكذا الخلاص عملاً خاصاً بهم .
لأن الله لا يرغم أحداً : « انه عدو العلف : ولكنه يهد السبيل
لذين يبحثون ، يمنح الذين يطلبون ، ينشع الذين يقرعون .
إذاً إن كنت تريد ، إن كنت تريد حقاً ، وكنت لا تفزع
نفسك ، فاجتهد أن تحصل على ما يقصك . . .

فكلما حسب أكلغندس الإسكندري ، يختار الإنسان الخير
أو الشر بحرية ، فيكون خلاص نفسه هو عمله الخاص . لا توجد
إلحاحات أخرى من هذه لمحاربة التعاليم اللثينة عن الإرادة المسخرقة ،
ومن إعطاء قرانا الروحية إعطاء كلاً ، وعن سلبية الإنسان

المنطقة فيما يختص بعمل خلاصنا . أنتطيع الرسول إل هدفا
بوسائنا الطبيعية وحدها ؛ إن في ذلك الضلالة لا تقل خطورة
عن الضلالة الأولى . إن أكتنض يعترف :

(١) بضرورة النعمة .

(٢) بحقيقة حرية الانسان .

إنما العنسل الإللي في إثارة النشاط البشري وتحويله حتى
يكون خلاصنا هو عمل الله ونحننا في نفس الوقت . إن لم تكن
هناك أية مشاركة من جانبنا ، لما كانت القداسة فضلاً ، ولما
كانت الحياة الأبدية ثواباً ؛ وبدون النعمة أو العمل الإللي ،
نظن عاجزين عن الإيمان بأن عمنسل روحاني ، وأيضاً كنا لا
نستطيع أن نكمل الشاوس الطبيعي في نطاقه الواسع ، بسبب
ميلنا إلى الشر وضيق إرادتنا الحرة .

يقول مؤلف البحث ، في خلاص الاقيا . : إن الإنسان
الذي يريد نفسه وبدون معرفة أحد أن يقلب أهواءه ، لا ينجح
في ذلك . لكنه إن وضع في ذلك عملنايه وأظهر رغبة أكيدة

في أن يبلغ ذلك ، فسوف يصل إلى هدفة بمعرفة القدرة الإللية .
لأن روح الله يدخل في النفوس ذوى النية الحسنة ، كما أن موعبة
الروح القدس تنطق . من ليس هسدم هذه الرغبة . خلاص
الناس بالرغم منهم هو الحد الأقصى للأرقام ؛ خلاص الناس
باختيار إرادتهم الحرة هو عمل النعمة . ملكوت الله ليس للذين
يتمسبون في اللذات ، لكن القاصبون بنالوته . القنند الوحيد
المرضى لله هو أن تنزع موعبة الحياة الأبدية . إن الله يستجيب
النشاط الذين يهاضون وفي ذلك سرته . .

هكذا تشارك النعمة الإللية والإرادة البشرية معاً في عملية
خلاصنا .

يذكر القديس أكلنض الاسكندري مسيحي عصره بأن
الإسان يلزم أن يكون مستعداً للتضحية بكل شيء . أخرى من أن
بعض الله ، فيذكر تلك الكلمات القوية التي قالها القديس له الجند
كما جاء في إنجيل معلمنا لوقا البشير :

وإن كان أحد يأتي للذولا يبيض أباه وأمه وإسرائيل وأولادها
وإخوته وأعمامه حتى نفسه أيضاً فلا يقدر أن يكون في تلبسها .
(لو ١٤ : ٢٦) .

يجب أن نعلم أن في لغة الكتاب المقدس ، كثيراً ما تعني
كلمة « يبيض » : « يحب أقل » . هكذا حينما أراد التعبير عن
ففضيل يعقوب على عيسو يقول :

« أحببت يعقوب وأبغضت عيسو » . (رو ٩ : ١٣) .
و (ملاخي ١ : ٢) يعني بذلك أحببت هذا الأخير أقل من
الأول ، فلم أحبه مثل أحبه .

وتعد أيضاً عبارة شبيهة في سفر التكوين ، حيث يستعمل
الكتاب المقدس كلمة « يبيض » بمعنى « يحب أقل » ، لكن بين
أن يعقوب كان يفضل راحيل على ليثا . « وأحب أيضاً راحيل
أكثر من ليثا . وعاد نظم عدده سبع سنين أخرى . وروى الرب
أن ليثا مكروهة » . (تك ٢٩ : ٣٠ - ٣١) .

وكذلك في سفر التثنية : « إذا كان لرجل امرأتان أحدهما

محبوبة والأخرى مكروهة » . (تك ٢١ : ١٥) .

ومن جهة أخرى فقد احتق الرب يسوع للمسيح نفسه بأن
يعلمنا أننا يلزمنا أن نسير كلماته بهذا المعنى ، إذ قال في مكان
آخر : « من أحب أباً أو أما أكثر مني فلا يستحقني . ومن
أحب إناً أو أخته أكثر مني فلا يستحقني » . (مت ١٠ : ٣٧) .

فالذين هنا بكل بساطة هم محبة تفضيلية يلزم أن يتخضع
أمامها في حالة تناقض أو تعارض كل شعور آخر . فليس هناك
جدال في أن حقوق الحوائن لها الأولوية على حقوق أية خليفة .

كان خاصنا الصالح يعرف قديماً أن الإشارة بالإيمان سوف
تطلب حالة أزمة عتيقة في البشرية ، وأنه في نقاط كثيرة ستصير
مشاعر المحبة المصاحفية في جهاد ضد الوجوب على كل إنسان أن
يؤمن . فكان يلزم إعداد النفوس لتقبل هذا الجهاد ، بأن يرسخ
فيهم هذا الهدأ أنه ينبغي أن يتفاني الله أكثر من الناس .

فلا فضل أضنا أيها السادة بمشاعر كاذبة : إن رباطات
الهم محترمة ، وحقوق العائلة مقدسة ! ولكن حقوق الله مقدسة

أكثر - إن الله له علينا سلطان مطلق فوق كل سلطان : اتا له
قبل كل شيء : وان أمر خلاص النفس يظل مسألة شخصية خاصة
بكل فرد ، ونحن نتصرف على مسئوليتنا الذاتية.

بين الله الذي يأمر والناس الذين يدفعوننا إلى العصيان ،
لا يوجد شك في الإختيار : ليس هناك عاقبة ولا دولة يمكن أن
تقتنا من إتمام أول واجباتنا وأقدسها .

للسؤال مسألة الاعتراف بوجود الله ، ثم أن تضع عبية الله
على رأس إلتزاماتنا .

ويقول القديس أكلنطس الأسكندري : ، كيف يلزمنا
بعبية أنفسنا ذلك الذي يأمرنا بعبية أعباداتنا ؟ إن ما ينهانا عنه
هو العبية العمياء غير المرئية ، التي قد نعملنا إلى التضحية بمخروق
الله من أجل إهدايات الإنسان المفروضة : وما يأمرنا به هو
أن نرفض صوت الجسد طالما يدعونا لتكران فيصبح عاقباً
لخلاصنا .

أعدوا الأمر في شكل تضحية . يقوم الوالد من ناحية
ويقول : ، أنا الذي أشأتك وتضيتك ، أبعثني إذن ، وافتقر
التعلم معي : لا تطلع تاموس لتسبح .

ومن ناحية أخرى اسمعوا الفاضل له الحمد يرد عليه : ، لقد
جددتك أنت المولود للوث تحت سلطان العالم . لقد خلصتك
وتضيتك وتضيتك . وسوف أظرك وجه الله الأب الصالح .
فلا تدعوا إنساناً أباً لك : ومع الأمور يدفعون موتهم . أبعثني
وسوف أقودك إلى مكان راحتي حيث نجد تحت حسيات شخصية لا
يتعلق بها ، حيرات لم ترها حين ولم تسمع بها الآن ولم تخاطر على
قلب بشر ، أسراراً يشتهي الملايكة أنفسهم أن يظفروا عليها ،
مشتاقين لرؤية ما أعدده الله للقديسين ولا يشأه الذين يعبرونه .
أنا أعطيك ، أنا أعطى ذاتي كخبز ينحو آكله من كل أخطار
اللوث : أنا أعطى ذاتي كشراب للخبز لود . أنا هو المعلم الذي
يعلم تعليماً أسمن من السماء . من أجلك جاعدت عند الموت :
ودفعت القدية بائسلاً للوث الذي كشدته قد استحققت بخطاياك
وبعدم أمانتك نحو الله .

لقد سمعنا الطرفين ، فاعكروا في نفوسكم ذاك ، انظروا
بالحكم ولكن لا تنسوا أن أمر خلاصكم يتوقف على الحكم .
إذا كان أخوك أو إبنتك أو زوجتك أو كان من كان يمدك
بتمسك هذا الحديث ، فليطلب المسح المجمع - أضرره ، لأنه
يخاطب من أهلك .

هكذا كانت المسائل تظهر كثيراً في القرون الأولى للكنيسة :
كانت تقف بين أن حديث العهد بالإيمان ، وأب يريد أن يبره
نحو الإسكندر : بين زوجة أمته بالإجماع ، وبين زوج مستبد
تسليمها للجلادين ، ولا يترك لها حرية بلوسة دينها . إن سيدهم
الشهداء مليئة بمثل هذه المشاعر المؤسفة حيث كانت تتعارض
حقوق الله مع المشاعر البشرية . لهذا السبب كان الفحص له
المجد يؤكد بقوة لزوم تفصيل مصالح الخلاص قبل كل
إعتبار آخر .

وفي ذلك ما كان أبداً يسر . إلى المشاعر العائنية ؛ لكنه
كان يحدد لها حدودها الحقيقية بأن يجعلها عازمة لبدأ أمر ،
وهو سلطان الخالق المطلق على خلقه .

ذكر القديس أكلينس مثل السامري الصالح مع مثل القديس
الغنى لغرض واحد . فمثل الواحد يصلح لتوضيح المثل الآخر
وبين لنا الترتيب الذي تتوالى به واجباتنا وتصل .

حبة الله من كل النفس وبكل القوة ، هذه هي الوصية
الأولى والنظم ، لأنها تحتوى كل الوصايا الأخرى وتتضمنها .
وحبة القريب كالنفس هي الوصية الثانية . يقول أكلينس أن
الفحص يعلمنا بهاتين الوصيتين تاموس الحبة ، ولكن بتظام
وتحديد بحيث تكون الأولوية دائماً لله . ونجد هنا برهاناً آخر
على براعة فن كتاب جامعة الاسكندرية في الاستفادة من
الأمثال ومقارنتها بعضها ببعض .

يقول القديس أكلينس : « إن أرواح الظلام التي تحكم
هذا العالم كانت قد طرقتنا بطروح مختلفة : مغاريف ، وشبهات ،
والغضب ، وأحزان ، واختلاسات ، ومخيلات . قد أكلروا في
نفوسنا كل هذه الزواج التي نيزها لكي بنا كندوا من هلاكنا .
ويسوع المسيح هو الطبيب الوحيد الذي شفاانا من جراحاتنا
بأن قطع جذور ذنابنا ؛ وليس مثل تاموس الذي إنصرفت .

جهوده العاجزة على فصل القار عن الزرع الزهيد ، بل أن
 يسوع المسيح قد وضع القاس على أصل شجرة النمر ، وسكب
 على نفوسنا المرحة توباً ثميناً هو دم كرمه داود ، واستخرج
 من بواطن الروح الزيت الذي سقاها له بفسارة : وأوقها
 برابطات لا تتحلل ، من المحبة والإيمان والرجاء ، فقد
 سلكنا إلى الخدمات الصالحة التي لللائكة والركائس
 والبطالين .

.....

وإذا كان القديس أكليندس أميناً لحظه وهي أن يتقصد
 الاغنياء من اليأس ، فهو في غنم كتابه على التوبة ، بحث
 أولئك الاغنياء الذين كان تعاقبهم الاهی بأمرال وعظائم هذا
 العلم قد قلب بهم في القوهن . ويعسد أن ذكرهم أن التوبة
 الصادقة يمكن أن تنحس أعظم الخطايا ، بدعومهم أن يفتخروا
 أنفسهم تحت قيادة مرشد إسمتيه ، وجعل الله : عليهم أن
 يحترموه ويخالقوه ويطيعوه سواء أكان يؤزيهم ، أو يشرع في
 حلالهم : له الحق في الكلام بحرية ، واستعمال الصلوة تاريخاً

والطيف طوراً لكي يتكلمهم إلى الحسرة . هذا المرشد الذي
 يلزمهم أن يكرموه كأنه ملاك الله ، لا تشك أيها السادة أن
 أكليندس الاسكندري لم يكن يمتن به غير الكاهن في
 سر التوبة .



.....